

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 81 (1955)  
**Heft:** 25

**Artikel:** Reglementsgemäss  
**Autor:** [s.n.]  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-494659>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 05.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

20 Cig. / 95 Cts.  
mit und ohne Filter



### EFFENDI die Neue!

Es ist leicht eine schwere Cigarette zu machen, aber eine leichte, die Ihre Wünsche erfüllt, die Rasse hat und die Sie mit Behagen rauchen können .. das ist gelungen mit EFFENDI!

Effendi heisst: Herr und Meister. Es ist auch eine Meister-Cigarette!

SULLANA — die einzige Cigarettenfabrik, deren Chef persönlich bei den Tabak-Bauern des Orients das Beste vom Besten einkauft.

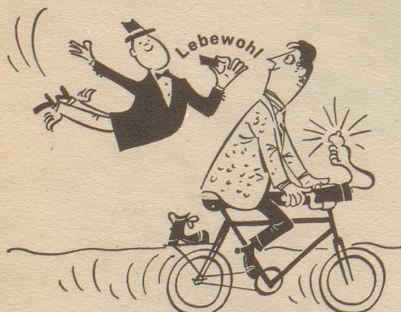
### Solbad Schützen Rheinfelden

Herz — Rheuma — Frauenleiden  
Frühzeitiges Altern

### HOTEL CARMENNA AROSA

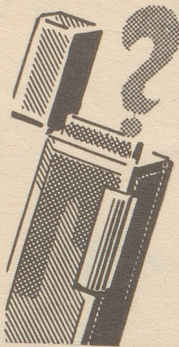
direkt am Obersee

für frohe Sommerferien  
ruhig, gediegen u. gut  
2 Orchester



Mit Hühneraugen anstatt Licht!  
Ungestraft fährt man so nicht!  
Denn die Hühneraugen brennen  
nur bei denen die nicht kennen  
das Mittel, das man wählen soll:  
Hühneraugen-LEBEWOHL\*!

\* Gemeint ist natürlich das bekannte, von vielen Aerzten empfohlene Hühneraugen-Lebewohl, mit druckmilderndem Filzring für die Zehen (Blechdose) und Lebewohl-Ballenpflaster für die Fußsohle. (Couvert.)  
Packung Fr. 1.55, erhältlich in allen Apotheken und Drogerien.



Noch heut' heißt, wie zur Zeit  
[der Väter,  
das Feuerzeug mit Recht Pöfäter,  
Selbst vor der Liebsten Angesicht  
entflammt's vielleicht, vielleicht  
[auch nicht!

Man weiß, daß dies am  
Brennstoff liegt,  
der schnell verbrennt und  
[schnell verfliegt.  
Doch DUROFLAM hat es  
[erreicht:  
Mit DUROFLAM gib't's kein  
[vielleicht,  
es brennt sofort und jederzeit  
mit größter Zuverlässigkeit!

Ampulle 20 Rp., K'ststoffl. Fr. -.95, Sparkännchen 2.20  
Erhältlich in Drogerien und Cigarrengeschäften  
Hersteller: GERMAN WOHLNICH, DIETIKON ZH



SAX (Rht.) Tel. (085) 6 52 55

### Gasthof Schlöfli

Zimmer mit fließendem Wasser  
Das Schönste für Familie,  
Hochzeit, Gesellschaft  
E. und H. Steinhauer

### EUDOX

erhältlich  
bei Ihrem Coiffeur

gegen Schuppen

En gros Willy Lutz, Thal SG



Wenn Sie von  
Photo viel verstehen -  
Wenn Sie von  
Photo nichts verstehen:

### ILFORD

Filme

schön modulierend  
feinkörnig, lichthoffrei  
ausgeglichene  
Farbempfindlichkeit

BEI IHREM PHOTOHÄNDLER  
Generalvertreter: Ott & Co. Zofingen



Am Hirsch



fi Meinig

Liaba Füsiliar vu Baasal,  
Du häsch mi aagfroogat, i sölli varzella,  
wiama als allaischteehanda Soldaat tej  
dar Khaputt rolla. Du khönnisch das halt  
aifach nitta. — Häsch Du no nia aswas  
khöört vu Zittigsinsaraat? Also, machsch  
in dar Zittag dinna an Insaraat:

Strammer schw. Füs. (Vat.Vert. mit neuem  
Pol.Mütze-Modell), WK und pens.-berechtigt,  
sucht ebenso stramme FHD, die Freude an gem.  
Bergtouren, Konzertbesuchen und Kaputtrollen  
hat. Kräft. Postur erw. Bei Zufriedenheit des  
Korp. und Zugführers spät. Heirat nicht ausge-  
schlossen. Zuschriften mit einem netten Bildli  
von selbstgerolltem Kaputt sende bitte unter  
Chiffre K-P «Einsamer Kap-Roller» an die Exped.  
des Bl. Diskret. zuges.

Khasch luaga, biigawiis khriagsch Ant-  
worta und muasch Dii bis landschturn-  
pflichtig wirsch nümman allai mit dem  
khoga Khaputt ummaschloo. (As wääri  
natürli Päch, wenn z EMD uff aimool  
mit dem blööda Khaputtrolla apfaara  
teeti — denn hettisch an Aff Ha Dee und  
nüt mee zuum Rolla ...) WS

### Reglementsgemäß

Im Spital Z. war ein neuer Pfleger ein-  
getreten, der zugleich auch die Leitung  
der Betriebsfeuerwehr übernehmen mußte.  
Eine Uebung stand bevor; der Neuling  
ließ sich anhand des Reglementes vom  
Feuerwehrkommandanten des Dorfes er-  
klären, wie eine Leiter aufgestellt wird.

Die Uebung war da und die Leiter  
wurde von den sechs Mannen aufgerich-  
tet. Nun wurde die Bedienungsmann-  
schaft zu ihrem eigenen Erstaunen ent-  
lassen. Ihr Chef erklärte ihnen offen-  
herzig: «Wie me d Leiteren ableit, mueß  
i zersch im Büechli (Reglement) nooche-  
luege. Mer mache denn morn wytters!» KL



### KURHAUS Buchserberg

ob Buchs (Rheintal)  
1120 m ü. M.

Ihr diesjähriges Ferienzziel

Illustrierte Prospekte durch Käthy Junginger Tel. (085) 61565

Rasier' Dich trocken oder naß ...  
mit Bloc-Men hast Du riesig Spaß!  
Der Scherkopf gleitet wie auf Eis,  
weil Bloc-Men glättet ... bindet Schweiß.  
Die Haut wird rein, gestärkt, gesund,  
von Bibeli frei und nicht mehr wund.  
Du bist erfrischt und wohl gepflegt,  
die Frau entzückt ... gut aufgelegt!

(kostet nur Fr. 4.35 und reicht 4-6 Monate)